UPINNAQTUQ AWARD
To celebrate and be proud of a person's accomplishments
Nunavut Law Foundation

ᑐᓴᕋᔅᓴᑦ
ᓴᖅᑭᑕᐅᑦᑕᐅᑎᒋᔭᕆᐊᓖᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᑦ ᑐᙵᕕᖓᑦ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᕗᑦ 2023 ᐅᐱᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᕐᓂᐊᖅᑐᓂᑦ

ᓄᕕᐱᕆ 6, 2023 – ᓄᓇᕗᒻᒥ ᒪᓕᒐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᑦ ᑐᙵᕕᖓᑦ ᖁᕕᐊᓱᓕᕆᔾᑦ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᔭᕆᐊᔅᓴᖅ ᐃᑲᔫᓯᐊᕐᓂᐊᖅᑐᓂᑦ 2023 ᐅᐱᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᔅᓴᓂᑦ, ᐱᒃᑯᒍᓱᑦᑐᑎᒃ ᐊᔪᙱᑎᐊᖅᑐᓂᑦ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ. ᑖᒃᑯᐊ ᐃᑲᔫᓯᐊᔅᓴᑦ, ᐱᒋᐊᖅᑎᓚᐅᕐᓯᒪᔭᖏᓐᓃᙵᖅᑐᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾ ᐱᕗᓕ ᐳᕋᐅᓐ, ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᓂᕐᒧᑦ ᐃᓅᓱᑦᑐᓂᑦ ᓯᕗᓕᖅᑎᓂᑦ ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᓪᓚᓇᑦᑐᓂᑦ ᓄᓇᖅᑲᑎᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᑦᑎᓯᒪᔪᓂᑦ ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᒍᓐᓇᓪᓚᓇᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᓅᓱᑦᑐᓂᑦ ᐱᓇᓱᐊᕈᑎᖃᕐᓯᒪᓪᓚᓇᑦᑐᓂᑦ ᐊᓯᔾᔨᕐᓂᕐᒧᑦ ᐱᐅᓯᓇᕙᑦᑕᖏᓐᓂᒃ ᐃᓕᖅᑯᓯᓇᕙᑦᑕᖏᓐᓂᓪᓗ ᐊᔾᔨᒌᓇᕐᓯᒋᐊᖅᑐᑎᒃ ᐃᓅᕐᑲᑎᖏᓐᓄᑦ.

ᑕᒫᓂ ᐊᕐᕌᒍᒥ ᐃᑲᔫᓯᐊᕐᓂᐊᖅᑐᑦ, ᓇᑭᑐᐃᓐᓈᕐᓯᒪᔪᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥᐅᑦ, ᐊᑐᖅᑎᑦᑎᕙᑦᑐᓂᑦ ᓯᕗᓕᐅᖅᑎᐅᓂᕐᒨᖓᔪᓂᑦ, ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐱᔾᑦᑎᕐᓯᒪᓂᕐᒨᖓᔪᓂᑦ, ᐊᓐᓇᐅᒪᓂᕐᒨᖓᔪᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᓂᕆᐅᒋᔭᔅᓴᖅᑲᕐᓂᕐᒨᖓᔪᓂᑦ. ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᒃᑯᖅᑲᑦᑕᕐᓯᒪᒐᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᐊᒥᓱᓂᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐃᓅᓱᑦᑐᐃᑦ ᒪᑭᒋᐊᒃᑲᓂᕐᓯᒪᒻᒪᑕ, ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᓯᔾᔨᕈᓐᓇᓂᕐᒧᑦ ᐊᔾᔨᒥᓇᕈᓐᓇᓂᕐᒧᓪᓗ.

<u>ᑖᒃᑯᐊ 2023 ᐅᐱᓐᓇᑐᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᔅᓴᓂᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᖅᑕᖅᑐᑦ:</u>

ᐋᓚᓯ ᑭᓚᐅᓪᓗᒃ - ᐃᖅᑲᓗᒃᑑᑦᑎᐊᖅ
ᓯᓐᓯᐊ ᕿᓚᕙᖅ - ᐃᖅᑲᓗᐃᑦ
ᑎᐊᓱᓈ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᔫᓇᐃᓯ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᔪᐊᓇᓯ ᐊᒡᓚᒃ – ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᒃ
ᔫᓴᐃᐊ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᑲᓪᓛᕐᔪᒃ ᑕᐅᑭ - ᑭᙵᐃᑦ
ᑲᓂᖅ ᐊᓘᑕᓐ - ᐃᖅᑲᓗᐃᑦ
ᑲᑦᓱᐊᖅ ᓴᐃᓚ - ᑭᙵᐃᑦ

ᑭᐊᓇ ᐃᒡᐸᑯᐊᒃ - ᐃᖅᑲᓗᒃᑑᑦᑎᐊᖅ
ᑭᐊᓇ ᒪᐊᑭ ᑭᑎᒐᓐ - ᐃᖅᑲᓗᒃᑑᑦᑎᐊᖅ
ᑭᒻ ᑲᓐᓚᔅ - ᐃᖅᑲᓗᐃᑦ
ᑯᐸᖅ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᓈᑕᓕ ᓕᒃᓴᔅ ᑎᐋᓐ – ᑲᖏᖅᓱᓂᖅ
ᓵᒧᐃᓕ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᓵᓐᑎ ᑎᒥᓛ - ᑭᒻᒥᑭᑦ
ᓱᑭ ᐄᐅᒐᓗᒃ - ᐃᖅᑲᓗᒃᑑᑦᑎᐊᖅ
ᑖᓄ ᑲᓪᓗᒃ - ᖃᐅᓯᐃᑦᑐᖅ
ᑎᐊ ᕿᓚᕙᖅ – ᐃᖅᑲᓗᐃᑦ

“ᑖᒃᑯᐊ ᐃᓅᓱᑦᑐᐃᑦ ᓴᖅᑭᑎᑦᑎᒻᒪᑕ ᐅᕙᒍᑦ ᐊᑐᕈᓐᓇᕐᓯᒪᙱᑕᖏᓐᓂᒃ,” ᐅᖃᖅᑐᖅ ᓯᐅᕋ ᐊᕐᓇᔅᓈᖅ, ᐃᔅᓯᕙᐅᑕᖓᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑐᙵᕕᒻᒥ. “ᐅᓂᒃᑳᔅᓴᖃᖓᑕ ᑲᐸᐱᐊᑕᐃᑑᓂᕐᒥᒃ, ᑐᑭᓯᐊᓂᕐᒥᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᕐᓯᒪᑦᑎᐊᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐱᐅᔪᒥᒃ ᐊᑑᑎᑦᑎᒍᒪᓪᓗᑎᒃ. ᓯᕗᓕᖅᑎᑐᐃᓐᓇᐅᔾᔭᖏᒻᒪᑕ ᓯᕗᓂᔅᓴᑎᓐᓂ; ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᒻᒪᑕ ᐅᓪᓗᒥ.”

ᐅᐱᓐᓇᖅᑐᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᑦ, ᐃᒫᒃ ᑐᑭᓕᒃ ‘ᐱᒃᑯᓇᖅᑐᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᕕᐊᓱᑎᖃᕐᓂᖅ’ ᐃᓄᒃᑎᑐᑦ, ᐋᖅᑭᑦᑕᐅᓚᐅᕐᓯᒪᔪᖅ ᐅᐱᒋᓪᓗᒍ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔾᐅᓚᐅᕐᓯᒪᔪᖅ ᐳᕋᐅᓐ ᑲᑦᑐᖓᐃᕐᓯᒪᑦᑎᐊᖃᑦᑕᓚᐅᕐᓯᒪᒻᒪᑦ ᐃᓅᓱᑦᑐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᐸᐱᓇᔭᖃᖅᑐᓂ ᓄᓇᓖᑦ ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖏᓐᓂᒃ. ᐊᑐᓂᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᖅᑐᑦ ᑕᑯᑦᑎᓯᒪᔪᑦ, ᐊᔾᔨᒋᔭᐅᙱᑦᑐᒥᒃ ᐱᐅᓯᖏᓐᓂᒃ, ᖃᓄᖅ ᐃᓅᓱᑦᑐᐃᑦ ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᔪᓐᓇᕐᒪᖔᑕ ᓄᓇᓕᖏᓐᓂᑦ ᐱᐅᓂᔅᓴᒧᑦ ᐋᑑᑎᓂᐊᖅᑐᓂᑦ, ᓇᐅᒃᑯᑐᐃᓐᓇᐅᒐᓗᐊᖅᑲᑦ ᐃᓕᓐᓂᐊᕈᑎᑎᒍᑦ, ᐃᑲᔪᖅᑲᑦᑕᓂᒃᑯᑦ, ᐊᔪᕆᕐᓯᐅᔾᔨᖅᑲᑦᑕᓂᒃᑯᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐊᓯᖏᑎᒍᑦ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᖅᑲᑦᑕᓂᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᐅᓯᖅᑲᑦᑎᐊᖅᑐᐊᓘᓪᓗᑎᒃ ᐃᓕᖅᑯᓯᖅᑲᑦᑎᐊᖅᑐᐊᓘᓪᓗᑎᓪᓗ.

ᑐᙵᕕᒃ ᑐᓂᓯᔪᔪᑦ ᐊᑐᓂᑦ ᐃᑲᔫᓯᐊᖅᑐᓄᑦ ᐸᐃᑉᐹᕐᒥᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᕐᒥᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓐᓂᖅᑯᓯᐊᕐᒥᒃ ᐅᐱᒍᓲᑕᐅᓪᓗᓂ ᐊᑐᓕᖅᑎᑎᐊᕐᓯᒪᔭᖏᓐᓂᒃ. ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᑦ ᖁᕕᐊᒃᑯᔾᔨᓪᓚᓇᑦᑐᑦ ᐃᓗᓐᓇᖏᓐᓂᒃ

ᐃᑲᔫᓯᐊᖅᑖᖅᑐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᔭᓕᓪᓗᑎᒃ ᐃᓚᖏᓐᓄᑦ, ᓄᓇᖅᑲᑎᖏᓐᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓕᓴᐃᔨᖏᓐᓄᑦ ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᔪᓄᑦ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᐊᔪᖕᒋᑎᐊᖅᑐᓂᑦ ᐃᓅᓯᑦᑐᓂᑦ. ᑐᙵᕕᒃ ᖁᔭᓐᓇᒦᕐᒥᔪᖅ ᐃᓄᓕᒫᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᓐᓂᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔪᔪᓂᑦ ᓂᕈᐊᕋᔅᓴᓕᐅᕐᓂᕐᒥᒃ, ᐃᑲᔪᓚᐅᖕᖓᑕ ᖃᐅᔨᑎᑦᑎᓂᕐᒥᒃ ᐃᑲᔪᕐᓯᒪᓪᓚᓇᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᓄᓇᕗᒻᒥᐅᑦ ᐃᓅᓯᑦᑐᐃᑦ.

ᑐᑭᓯᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕈᒪᒍᔅᓯ ᐅᐱᓐᓇᖅᑐᖅ ᐃᑲᔫᓯᐊᔅᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᐅᑉ ᒥᔅᓵᓄᑦ, ᐊᑏ ᑕᑯᓂᐊᓇᔅᓯ www.nunavutlawfoundation.ca ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᒋᓗᒍ ᓇᓕᓂ ᕙᑕᐹᓕ ᐅᕗᖓ administrator@nulf.ca.

-30-

ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᐅᑉ ᒥᔅᓵᓄᑦ:
ᓄᓇᕗᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒧᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᑦ ᑐᒃᓯᕋᕐᕕᔅᓴᖅ ᑖᒃᑯᐊ ᖃᑭᒪᒍᑎᔅᓴᓕᐅᕋᓯᐊᖅᑎᐅᒐᑎᒃ ᑎᒥᐅᔪᑦ ᑮᓇᐅᔭᖅᑖᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒧᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓂᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ, ᑭᒡᒐᖅᑐᐃᓪᓗᑎᒃ ᒪᓕᒐᓕᓇᔨᓕᒫᓂᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᕙᑦᑐᓂᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ. ᐱᓇᓱᐊᒐᓖᑦ ᐃᑲᔪᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᐊᑐᖅᑎᑦᑎᒋᐊᒃᑲᓂᕐᓂᒥᓪᓗ ᖃᐅᔨᒪᓂᓇᔭᐅᔪᓂᑦ ᒪᓕᒐᕐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒐᓕᓇᔾᔪᑕᐅᕙᑦᑐᓂᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ.

ᐅᖃᕐᕕᔅᓴᖅ:
ᓇᓖᓂ ᕙᓐᑕᐸᓕ
ᓇᓕᓂ ᕙᑕᐹᓕ, ᐊᐅᓚᑦᑎᔨ

☎ (867) 979-2330 • 🖷: (867) 979-2333
🖱 administrator@nulf.ca • 🖂P.O. Box 69, ᐃᖃᓗᐃᑦ NU, X0A 0H0